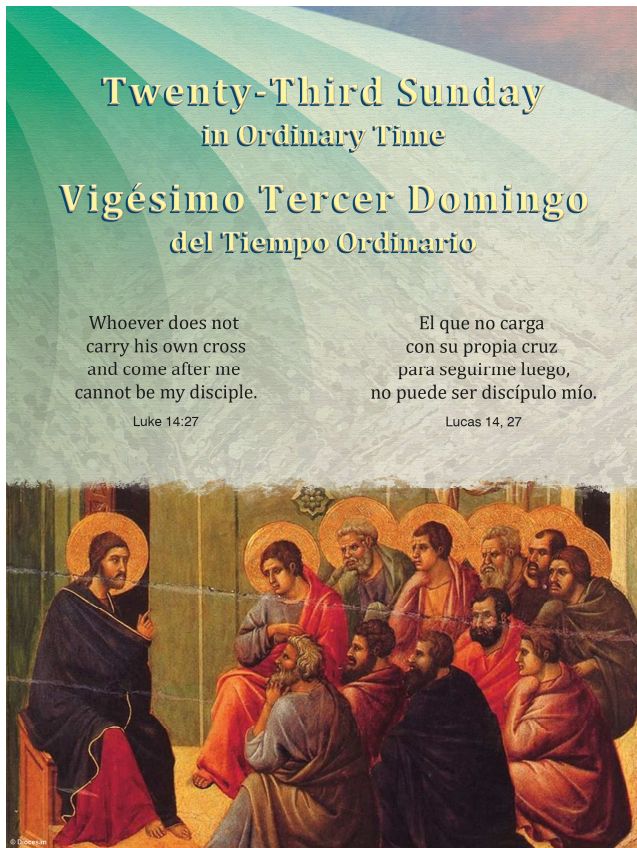


Saint Jerome Catholic Church / Iglesia Católica de San Jerónimo

"Join us and flourish in Christ" / "Únete a nosotros y prospera en Cristo"

Twenty Third Sunday in Ordinary Time

● **Vigésimo Tercer Domingo en Tiempo Ordinario**



2533 SW 9th Avenue
Fort Lauderdale, FL 33315-2601
954-525-4133 • FAX: 954-525-0964
E-mail: church@stjfl.org
Website: www.stjfl.org

RECTORY HOURS HORARIO DE RECTORÍA

Monday - Friday / lunes a viernes:
8:30am to 1:00pm and 1:30pm to 4:30pm

PARISH STAFF

Rev. Fr. Joseph Maalouf, Administrator
Rev. Fr. Peter Lin, In Residence
Msgr. Dariusz J. Zielonka, In Residence
Mrs. Tara Marino, Principal, St. Jerome Catholic School
Mrs. Evelyn Rodriguez, Office Manager

ST. JEROME CATHOLIC SCHOOL
ESCUELA CATÓLICA DE SAN JERÓNIMO
954-524-1990 • Web site: www.stjfl.org

MASS SCHEDULE • HORARIO DE MISAS

Monday-Saturday / Lunes a Sábado 8:00am*

*In the Little Flower Chapel.

Saturday / Sábado 5:00pm

Sunday / Domingo

10:00am - English • 11:30am - Español

1:00pm - Chinese / Chino

ROSARY • ROSARIO

Monday thru Friday

7:30am before morning Mass

Lunes a Viernes

7:30am antes de la Misa de la mañana

EUCCHARISTIC ADORATION

ADORACIÓN EUCARÍSTICA

Saturday after morning Mass (Chapel)

at 8:30am and First Friday (Church) 7:00pm

to 8:00pm Sábado después de la Misa (Capilla)

de las 8:00am Primer Viernes (Iglesia)

de 7:00pm a 8:00pm

CONFESSIONS

Wednesday, Thursday and Friday:

4:30pm - 6:00pm in the chapel

Saturday: 9:00am - 10:30am

Miércoles, Jueves y Viernes:

4:30pm - 6:00pm en la Capilla

Sábado: 9:00am - 10:30am

Also available by appointment by contacting the Rectory.

También disponible con cita previa poniéndose en contacto con la Rectoría.

HAPPY LABOR DAY

**¡FELIZ DIA
DEL TRABAJO!**

Mass Intentions • Intenciones de Misas

Date	Time	Intention	Requested By
Saturday, September 3			
Fr. Joseph	8:00am	St. Jerome Community	
Fr. Joseph	5:00 PM	+Lidia Duso	by Giuliana McDonald
Sunday, September 4			
Fr. Joseph	10:00am	+Arturo de Leon	by His family
Fr. Joseph	11:30am	Victoria Cifuentes birthday	- by her family
Monday, September 5			
Fr. Joseph	8:00am	+Ben Valverde	by Sandy & John Palmer
Tuesday, September 6			
Fr. Joseph	8:00am	Angie Maalouf bday	by the Maalouf Family
Wednesday, September 7			
Fr. Joseph	8:00am	Ariela Rodriguez bday	by Evelyn Rodriguez
Thursday, September 8			
Fr. Joseph	8:00am	Nativity of Mary	
Friday, September 9			
Fr. Joseph	8:00am	+Rosita Villanueva	by Ray & Dolores Villanueva
Saturday, September 10			
Fr. Joseph	8:00am	St. Jerome Community	
Fr. Joseph	5:00 PM	+Ben Valverde	by St. Jerome CCW Family
Sunday, September 11			
Fr. Joseph	10:00am	In Remembrance of the Victims of 9-11	
		+Carmen Teresa de Moreno—by Moreno Martinez	
Fr. Joseph	11:30am		
Fr. Lin	1:00 PM	Chinese Mass	

Please note: the "Celebrant" may change without notice.

Please consider a donation toward flowers for our altar. It can be for a special occasion or in memory of a loved one.

The Altar Flowers are donated by
Anonymous

Les invitamos a hacer sus donaciones para las flores del altar. Pueden ser para una ocasión especial o en memoria de un ser amado.





From Your Principal . . .



Greetings, Parishioners. It was so wonderful to celebrate the Blessing of the Backpacks at the 5pm mass last Saturday with our church and school community. This is a beautiful annual tradition that Father Joseph brought to our school children and families. Father Joseph even included the teachers, some of whom brought their own school bags. How blessed are we!

Learning has truly taken off this year at SJS. In third grade, our students collaborated, measured, and engineered paper airplanes for a STREAM project. The students hypothesized which plane would fly the farthest.

In preschool, our students have already attended music class and are using their motor skills and sharing skills at recess. Our students are learning and growing every day and every moment here at St. Jerome.

Enrollment is still open for the 2022-2023 school year. Please continue to share the great news of our school. We would love to add more disciples of Christ to our school family.

I wish you a wonderful Sunday and a blessed week. Thank you for your continued support of our school.

Gratefully,

Mrs. Tara Marino

Principal, St. Jerome Catholic School

"For as in one body we have many parts, and all the parts do not have the same function, so we, though many, are one body in Christ* and individually parts of one another. Since we have gifts that differ according to the grace given to us, let us exercise them" - Romans 12: 4-6

"We are one body, one body in Christ, and we do not stand alone" - John Michael Talbot

Mission Statement

Saint Jerome Catholic School is a Eucharistic family that empowers students to grow in knowledge, love, and respect. Inspired by the Gospel, we engage our parish and school community in joyful service.

School Activities



Scripture Readings For the Week of September 04, 2022

Sunday	Twenty-third Sunday in Ordinary Time Wis 9:13-18b; Ps 90:3-4, 5-6, 12-13, 14 & 17; Phlm 9-10, 12-17; Lk 14:25-33
Monday	1 Cor 5:1-8; Ps; 5:5-6, 7, 12; Jn 10:27; Lk 6:6-11
Tuesday	1 Cor 6:1-11; Ps 149:1b-2, 3-4, 5-6a & 9b; Lk 6:12-19
Wednesday	1 Cor 7:25-31; Ps 45:11-12, 14-15, 16-17; Lk 6:20-26
Thursday	Feast of the Nativity of the Blessed Virgin Mary Mi 5:1-4a; Ps 13:6ab, 6c; Mt 1:1-16, 18-23 or 1:18-23
Friday	Memorial of Saint Peter Claver, Priest 1 Cor 9:16-19, 22b-27; Ps 84:3, 4, 5-6, 12; Jn 17:17b, 17a; Lk 6:39-42
Saturday	1 Cor 10:14-22; Ps 116:12-13, 17-18; Lk 6:43-49
Sunday	Twenty-fourth Sunday in Ordinary Time Ex 32:7-11, 13-14; Ps 51:3-4, 12-13, 17, 19; 1 Tm 1:12-17; Lk 15:1-32 or Lk 15:1-10

Pray For All those affected by the Corona Virus and for the sick of our Parish.

Don Novatny
Edmundo Vera
Ann Gillispie
Steve Misbrenner

Pray for the Deceased
Oremos por los Fallecidos.

Ben Valverde
Members of St Jerome

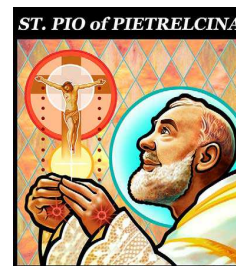
Names will appear on the list for one month! If you need to add, or remove a name please contact the rectory. Names that appear in **RED** will be removed at the beginning of each month.

Lista de oración para enfermos y necesitados ¡Los nombres aparecerán en la lista por un mes! Si necesita agregar o eliminar un nombre, comuníquese con la rectoría. Los nombres que aparecen en **ROJO** se eliminarán al comienzo de cada mes.

Escrituras Para la Semana del 4 de Septiembre de 2022

Domingo	Vigésimo Tercero Domingo del Tiempo Ordinario Sab 9, 13-19; Sal 89, 3-4. 5-6. 12-13. 14 y 17; Fmn 9-10; 12-17; Lc 14, 25-33
Lunes	1 Cor 5, 1-8; Sal 5, 5-6. 7. 12; Lc 6, 6-11
Martes	1 Cor 6, 1-11; Sal 149, 1-2. 3-4. 5-6a y 9b; Lc 6, 12-19
Miércoles	1 Cor 7, 25-31; Sal 44, 11-12. 14-15. 16-17; Lc 6, 20-26
Jueves	Fiesta de Natividad de la Santísima Virgen María Miq 5, 1-4 o Rom 8, 28-30; Sal 12, 6ab. 6cd; Mt 1, 1-16. 18-23 o Mt 1, 18-23
Viernes	Memoria de San Pedro Claver, Presbítero 1 Cor 9, 16-19. 22-27; Sal 83, 3. 4. 5-6. 12; Lc 6, 39-42
Sábado	1 Cor 10, 14-22; Sal 115, 12-13. 17-18; Lc 6, 43-49
Domingo	Vigésimo Cuarto Domingo del Tiempo Ordinario Ex 32, 7-11. 13-14; Sal 50, 3-4. 12-13. 17 y 19; 1 Tm 1, 12-17; Lc 15, 1-32 o Lc 15, 1-10

Quotes from Padre Pio



Padre Pio

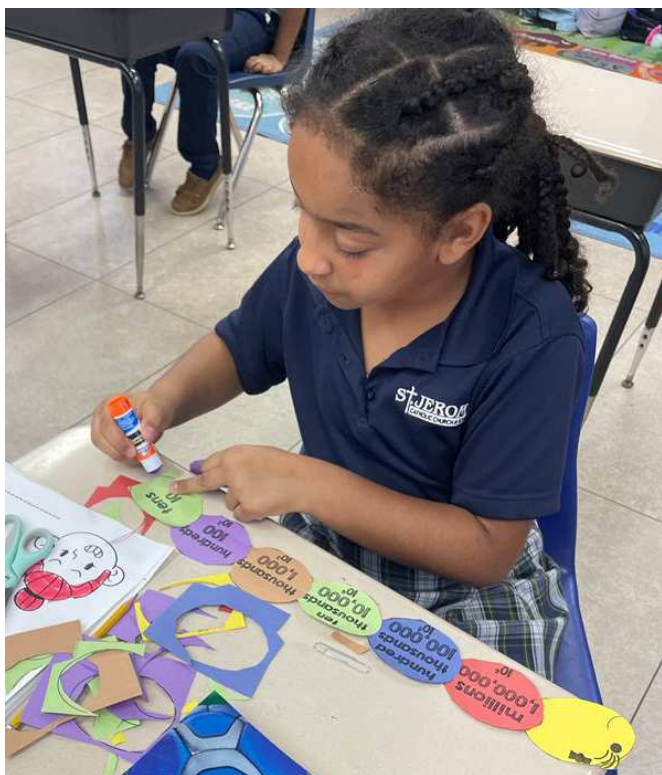
"Beware of anxiety and restlessness, because there is nothing that more greatly impedes progress toward perfection."

Padre Pio

Cuidado con la ansiedad y la inquietud, porque no hay otra cosa más grande que impida el progreso hacia la perfección.

Activities/Actividades

Activity	Day / Date Place	Time
Sunday, September 4		
Chinese Mass	Church	1:00pm
Monday, September 5		
El Grupo de Oración	Chapel	7:00 pm
Tuesday, September 6		
Talleres de Oracion	Church	7:00 pm
Wednesday, September 7		
Confessions	Chapel	4:30 - 6:00pm
Misa de Enseñanza	Church	7:30 pm
Thursday, September 8		
Confessions	Chapel	4:30 - 6:00pm
Prayer & Life Workshop	Church	7:00 - 9:00 pm
Friday, September 9		
Confessions	Chapel	4:30 - 6:00pm
Lectio Divina	School Cafeteria	7:00—8:30 pm
Saturday, September 10		
Confessions	Chapel	9:00 - 10:30 am
Sunday, September 11		
Chinese Mass	Church	1:00 pm



Signs of our Stewardship

August 13-14 2022

5:00pm

Mass Attendance	104
First Collection	\$838
Second Collection	\$172

10:00am

Mass Attendance	80
First Collection	\$859
Second Collection	\$125

11:30am

Mass Attendance	165
First Collection	\$731
Second Collection	\$227

First Collection	\$2428
Second Collection	\$524

Mail In	\$315
Online Giving	\$777.50

Total Attendance	349
Total Collection	\$4044.50

Lectio Divina

Querida comunidad de San Jerónimo, las clases de Lectio Divina serán todos los viernes a las 7:00 pm en la cafetería de la escuela.

San Jerónimo nos dice: Conocer las escrituras es conocer a Cristo, desconocer las escrituras es desconocer a Cristo. Están todos invitados.

Teaching Masses 2022

TITLE	DATE	TIME
✓Value of the Cross	Sept. 12	7:00pm
Month of the Rosary	Oct. 3	7:00pm
Giving Thanks	Nov. 14	7:00pm
Healing Mass	Dec. 5	7:00pm

Enseñanzas 2022

TITULO	FECHA	HORA
✓El Valor de la Cruz	Septiembre 14	7:30pm
Mes del Rosario	Octubre 5	7:30pm
Dar Gracias	Noviembre 16	7:30pm
Misa De Sanación	Diciembre 14	7:30pm

ABCD August 28, 2022

ABCD 28 de Agosto, 2022

DONATE TODAY! Your gift helps makes this life-changing ministry possible. To make your tax-deductible donation today: Text "ABCD" to 833-336-9083 or visit www.isupportabcd.org

¡DONA HOY! Su donación ayuda a hacer posible este ministerio que cambia la vida. Para hacer su donación deducible de impuestos hoy: Envíe un mensaje de texto con la palabra "ABCD" al 833-336-9083 o visite www.isupportabcd.org

Have you remembered the good works of the Church in your Will? A bequest of part of your estate or for a stated amount of \$1,000, \$5,000, \$10,000, will ensure that the works of the parish will continue after your death. Email us today! spaulnoel@theadom.org

¿Has recordado las buenas obras de la Iglesia en tu Testamento? Un legado de parte de su patrimonio o por una cantidad establecida de \$1,000, \$5,000, \$10,000, asegurará que las obras de la parroquia continúen después de su muerte. ¡Envíenos un correo electrónico hoy mismo! spaulnoel@theadom.org

"Every one of you who does not renounce all his possessions cannot be my disciple." Luke 14:33

"Así pues, cualquiera de ustedes que no renuncie a todos sus bienes, no puede ser mi discípulo". Lucas 14:33

Jesus asks us to give up our possessions to be His disciples, a counter-cultural statement in today's society. Is He truly asking us to give up everything? On our continuing journey to make Christian stewardship our way of life, do we let go of possessions that have mastered us, or are we still mastered by them? Perhaps instead, He is trying to help us see that everything we think we own is really a gift from God. Good stewards know that and strive to use those gifts accountably.

Jesús nos pide que renunciemos a nuestras posesiones para ser sus discípulos, una declaración contracultural en la sociedad actual. ¿Realmente nos está pidiendo que renunciemos a todo? En nuestra trayectoria continua para efectuar a nuestra forma de vida la mayordomía, ¿dejamos de lado las posesiones que nos han dominado, o todavía somos dominados por ellas? Tal vez en cambio, Él está tratando de ayudarnos a ver que todo lo que creemos que poseemos es realmente un regalo de Dios. Los buenos mayordomos lo saben y se esfuerzan por usar esos dones de manera responsable.